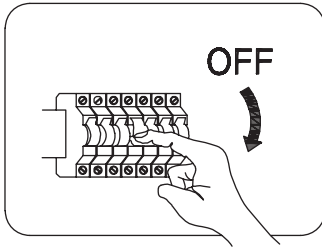
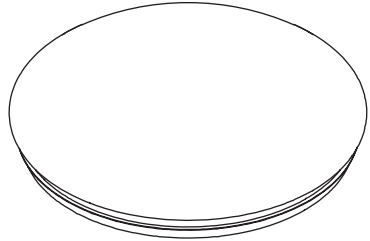


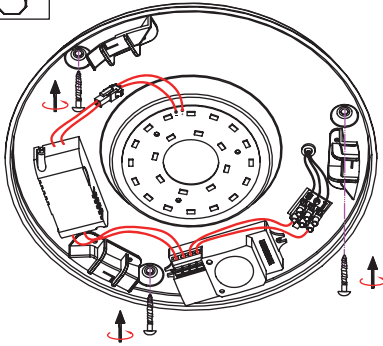
1



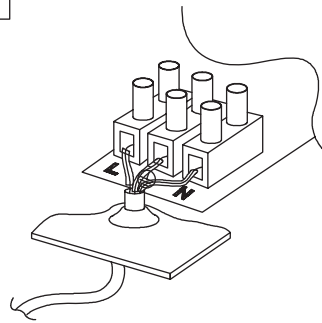
2



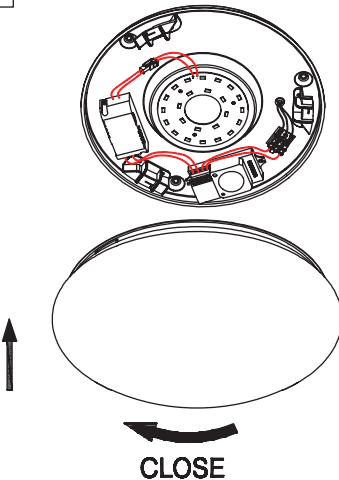
3



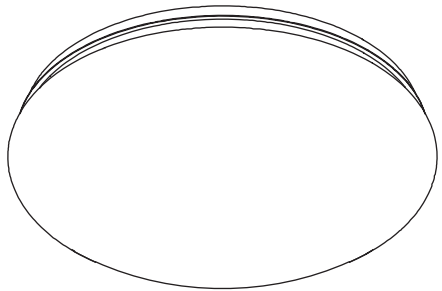
4



5



6



KIEL

IPX3

DNK - IPX3: Regndråber (faldende fra max. vinkel 60° fra oven) vil ikke have nogen indvirkning på lampens funktion/sikkerhed.

SWE - IPX3: Regndroppar (fallande från max. vinkel 60° uppifrån) kommer inte att ha någon inverkan på lampans funktion/säkerhet.

NOR - IPX3: Regndråper (fallende fra max. vinkel 60° ovenfra) vil ikke ha noen innvirkning på lampens funksjon/sikkerhet.

ISL - IPX3: Regndropar (sem falla úr mest 60° halla að ofan) hafa engin áhrif á afköst/öryggi ljóssins.

NLD - IPX3: Regendruppels (vallende druppels onder en max. hoek van 60°) hebben geen invloed op de functie of zekerheid van het armatuur.

FRA - IPX3: Les gouttes de pluie (tombant dans un angle de 60° maximum par rapport à l'axe) n'auront aucune incidence sur le fonctionnement et la sécurité de la lampe.

DEU - IPX3: Regentropfen (von oben herabfallend aus max. 60° Winkeln) haben keinen Einfluss auf den Betrieb/die Sicherheit der Lampe.

GBR - IPX3: Raindrops falling at angles up to 60° will not affect the function/safety of the lamp.

ESP - IPX3: La gotas de lluvia (cayendo en ángulo máximo de 60° de arriba) no afectarán el funcionamiento/seguridad de la lámpara.

PRT - IPX3: Os pingos de chuva caindo a um ângulo até 60° não afectarão o funcionamento ou segurança da lâmpada.

ITA - IPX3: Le gocce di pioggia che cadono con un angolo massimo di 60° rispetto all'asse verticale non compromettono il funzionamento e la sicurezza della lampada.

FIN - IPX3: Sadepisarar eivätt vaikuta valaisimen toimintaan tai turvallisuuteen. Tämä koskee sadepisaroita jotka putoavat enintään 60°:n kulmassa ylhäältäpäin.

POL - IPX3: Krople deszczu (spadające pod kątem maks. 60° od pionu) nie będą miały żadnego wpływu na funkcjonowanie/bezpieczeństwo lampy.

HRV - IPX3: Kišne kapi koje padaju pod kutom od 60° neće utjecati na funkciju/sigurnost svjetiljke.

EST - IPX3: Kuni 60° nurga all langevad vihmapiisad ei mõjuta valgusti töökindlust/ohutust.

LVA - IPX3: Lietus (līstot maksimāli 60 grādu leņķī) neatstāj ietekmi uz lampas darbību/drošību.

LTU - IPX3: Lietaus lašai (krįtantys iš viršaus max.60 laipsnių kampų) neturės jokio neigiamo poveikio lempos funkcionavimui bei saugumui.

SVK - IPX3: Daždové kvapky padajúce pod uhlom do 60° neovplyvni fungovanie/bezpečnosť lampy.

HUN - IPX3: A legfeljebb 60°-os szögben érkező esőcseppek nem befolyásolják a lámpa működését/biztonságát.

ROM - IPX3: Picaturile de ploaie (cazand de sus de la unghiul maxim de 60°) nu va afecta functionalitatea/siguranta lampiei.

CZE - IPX3: Déšť (dešťové kapky padající pod úhlem max. 60° ze zhora) nemá žádný vliv na funkci či bezpečnost svítidla.

SVN - IPX3: Dežne kapljice, ki padajo pod koti do maks. 60°, ne vplivajo na obratovanje/varnost svetilke.

GRC - IPX3: Σταγόνες βροχής (που πέφτουν υπό μέγιστη γωνία 60 μοίρες, κατά τον κατακόρυφο άξονα) δεν έχουν επίδραση στη λειτουργία και στην ασφάλεια του φωτιστικού.

TUR - IPX3: En fazla 60 derecelik acidan düşen yağmur damlaları hic bir sekilde lambanın fonkion ve güvenligini etkilemez.

BGR - IPX3: Водни капки (падащи отгоре под максимум 60 ° ъгъл) не оказват влияние върху функционалността/сигурността на лампата.

SRB - IPX3: Kapljice kiše koje padaju pod uglom od 60° neće uticati na funkciju/bezbednost lampe.

RUS - IPX3: Дождевые капли, падающие под углом 60°, не влияют на работоспособность и безопасность светильника.

زل ڦوڤ لځع نم (ځږد 360) اياوژلا عيمچ نم طواسل اړطل اام : 3 سځا پ يا ډم سلا اړ اېصډل قنځيظو لځع لغ واريثا ي اړ نولكي .

IPX4

DNK - IPX4: Regndråber faldende fra alle vinkler (360°) vil ikke have nogen indvirkning på lampens funktion/sikkerhed.

SWE - IPX4: Regndroppar fallande från alla vinklar (360°) kommer inte att ha någon inverkan på lampans funktion/säkerhet.

NOR - IPX4: Regndråper fallende fra alle vinkler (360°) vil ikke ha noen innvirkning på lampens funksjon/sikkerhet.

ISL - IPX4: Regndropar sem falla frá öllum hornum (360°) hafa engin áhrif á afköst/öryggi ljóssins.

NLD - IPX4: Regendruppels uit alle richtingen (360°) hebben geen invloed op de functie of zekerheid van het armatuur.

FRA - IPX4: Les gouttes de pluie venant de toutes directions (360°) n'auront aucune incidence sur le fonctionnement et la sécurité de la lampe.

DEU - IPX4: Die Leuchte ist Spritzwassergeschützt (360Grad). Spritzwasser nimmt keinen Einfluss auf die Funktion der Leuchte.

GBR - IPX4: Raindrops falling from any angle will not affect the function/safety of the lamp.

ESP - IPX4: La gotas de lluvia cayendo en todos los ángulos (360°) no afectarán el funcionamiento/seguridad de la lámpara.

PRT - IPX4: Os pingos de chuva caindo de qualquer ângulo não afectarão o funcionamento ou segurança da lâmpada.

ITA - IPX4: Le gocce d'acqua provenienti da qualsiasi direzione (360°) non compromettono il funzionamento e la sicurezza della lampada.

FIN - IPX4: Sadepisarar mistä tahansa kulmasta (360°) eivät vaikuta valaisimen toimintaan tai turvallisuuteen.

POL - IPX4: Krople deszczu spadające pod każdym kątem (360°) nie będą miały żadnego wpływu na funkcjonowanie/bezpieczeństwo lampy.

HRV - IPX4: Kišne kapi koje padaju pod bilo kojim kutom neće utjecati na funkciju/sigurnost svjetiljke.

EST - IPX4: Mistahes nurga all langevad vihmapiisad ei mõjuta valgusti töökindlust/ohutust.

LVA - IPX4: Lietus (līstot jebkurā leņķī, 360 grādos) neatstāj ietekmi uz lampas darbību/drošību.

LTU - IPX4: Lietaus lašai, krįtantys iš visų pusių (360 laipsnių kampų) neturės jokio neigiamo poveikio lempos funkcionavimui bei saugumui.

SVK - IPX4: Daždové kvapky padajúce pod akýmkoľvek uhlom neovplyvnia fungovanie/bezpečnosť lampy.

HUN - IPX4: Esőcseppek – bármilyen szögben érkeznék is – nem befolyásolják a lámpa működését/biztonságát.

ROM - IPX4: Picaturile de ploaie cazand din orice unghi (360°) nu va afecta functionalitatea/siguranta lampiei.

CZE - IPX4: Svítidlo je zabezpečeno proti stříkající vodě ze všech směrů (360 stupňů).

SVN - IPX4: Dežne kapljice, ne glede na kot (360°) ne vplivajo na obratovanje/varnost svetilke.

GRC - IPX4: Σταγόνες βροχής που πέφτουν από όλες τις γωνίες (360 μοίρες) δεν έχουν επίδραση στη λειτουργία και στην ασφάλεια του φωτιστικού.

TUR - IPX4: 360 derecelik acidan düşen yağmur damlaları hic bir sekilde lambanın fonkion ve güvenligini etkilemez.

BGR - IPX4: Водни капки падащи под всякакъв ъгли (360°) не оказват влияние на функционалността/сигурността на лампата.

SRB - IPX4: Kapljice kiše koje padaju pod bilo kojim uglom neće uticati na funkciju/bezbednost lampe.

RUS - IPX4: Дождевые капли, падающие под любыми углами (360°), не влияют на работоспособность и безопасность светильника.

يا اړ ډل نولكي زل (ځږد 360) اياوژلا عيمچ نم طواسل اړطل اام : 4 سځا پ يا ډم سلا اړ اېصډل قنځيظو لځع ريثا ت .



DNK - Klasse I: Lampen har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens gul/grønne jordledning.

SWE - Klass I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas gul/grön jordledning.

NOR - Klasse I: Lampen har jordterminal og skal derfor tilsluttes installasjonens gul/grønne jordledning.

ISL - Flokkur I: Ljósíð hefur jarðtengingu og því skal tengja það við gulu/ grænu jarðtaugina.

NLD - Klasse 1: Het armatuur is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de geel/groene aarddraad aangesloten worden.

FRA - Classe I: La lampe a une connexion à la borne de terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

DEU - Klasse I: Die Lampe hat eine Erdungsklemme und muss deshalb an die gelb/grüne Erdleitung angeschlossen werden.

GBR - Class I: The lamp has an earth terminal and must be connected to the yellow/green earth wire.

ESP - Clase I: La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de tierra de la instalación.

PRT - A lâmpada contém uma ligação a terra, têm que ser ligados os fios amarelos e verdes.

ITA - Categoria I: La lampada ha un terminale per la messa a terra che si deve collegare al filo di terra giallo/ verde dell'impianto elettrico.

FIN - Suojausluokka I: Valaisin on maadoitettava, ja siksi se pitää yhdistää asennuksen maajohtoon (keltainen/vihreä).

POL - Klasa I: Lampka posiada zacisk uziemiający i dlatego musi być podłączona do żółto-zielonego przewodu uziemienia.

HRV - Klasa I: Svjetiljka posjeduje priključak za uzemljenje i mora se priključiti na žuto/zeleni vodič za uzemljenje.

EST - Klass I: Valgustil on maandusklemm ning selle peab ühendama kollase/roheline maandusjuhtmega.

LVA - veida lampā: Lampā ir jāiezemē pievienojot to pie instalācijas dzeltenā/zālā iezemējuma vada.

LTU - Klasė I: Lampa turi įžeminimą, dėl to turi būti prijungiama prie instaliacinių geltonai/ žaliu įžeminimo laidų.

SVK - Trieda I: Lampka má uzemnený terminál a musí byť spojená so žltým/zeleným uzemňovacím drôtom.

HUN - I. kategória: A lámpa földcsatlakozóval rendelkezik, amelyet a sárga/zöld földvezetékhez kell csatlakoztatni.

ROM - Clasa I: Lampă are împământare, de aceea trebuie să fie conectată la cablul de împământare galben/verde.

CZE - Třída krytí I: Světlo je opatřeno zemní svorkou a proto je třeba je připojit na žlutý/zelený uzemňovací vodič.

SVN - Razred I: Svetilka ima ozemljitveni priključek in jo je zato treba priključiti na rumeno/zeleno ozemljitveni vodnik.

GRC - Βαθμός προστασίας Ι: Το φωτιστικό διαθέτει σύστημα γείωσης, και θα πρέπει να συνδεθεί με το κίτρινο/πράσινο καλώδιο γείωσης.

TUR - Sinif I: Bu ürünün topraklamasi vardır. Toprakli hatti (sarı / yesil) bir klipe baglantilidir.

BGR - Клас I: Лампата има клема за заземяване, която трябва да се свърже със жълто/зеления заземителен проводник на инсталацията.

SRB - Klasa I: Lampa ima priključak uzemljenja i mora da se poveže na žutu/zelenu žicu uzemljenja.

RUS - Класс I: Светильник имеет заземление и должен подключаться к желтому/зеленому земляному проводу.

ضرائعاً ضراباً مطبر بجي فيضراً ضراباً حابصمبلل : ملوالاً ةرئلا
رضخ / رفصنا تافئمبلل



DNK - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.

SWE - Lampan är endast beräknad till direkt/fast montering till ljusnätet.

NOR - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.

ISL - Ljósíð er einungis ætlað fyrir beina/fastu uppsetningu við rafliðgnina.

NLD - Het armatuur is alleen maar berekend voor direkte/vaste montage op het lichtnet.

FRA - La lampe n'est prévue que pour un montage direct au réseau électrique.

DEU - Die Lampe ist nur zur direkten/festen Montage an die Stromversorgung ausgelegt.

GBR - The lamp is only suitable for connecting directly to the mains.

ESP - La lámpara está únicamente diseñada para la conexión directa/permanente a la red eléctrica.

PRT - A lâmpada é adequada só em directo contacto com energia.

ITA - La lampada è adatta solamente per il collegamento diretto alla rete elettrica.

FIN - Valaisimen saa kytkä ainoastaan päävirtaan.

POL - Lampka jest wyłącznie dostosowana do bezpośredniego/stalego podłączenia do sieci zasilania.

HRV - Svjetiljka je prikladna samo za neposredno spajanje na mrežu.

ESP - Valgusti sobib ühendamiseks ainult otse vooluvõrku.

LVA - Lampā ir domāta tikai tiešai pieslēgšanai elektrības tīklam.

LTU - Lempa yra skirta tik tiesiai ir pastoviai montuoti prie šviesos tinklo.

SVK - Lampka je vhodná len na priame napájanie na elektrickú sieť.

HUN - A lámpa csak az elektromos hálózatra való közvetlen bekötésre alkalmas.

ROM - Lampă este facută doar pentru montarea directă la sistemul de lumină.

CZE - Lampka je konstruována na přímou/pevnou montáž na síť.

SVN - Svetilka je primerna le za direktno priključitev na električno omrežje.

GRC - Το φωτιστικό προορίζεται μόνο για απευθείας σύνδεση με τον κεντρικό αγωγό διανομής.

TUR - Bu ürünün direk ve sabit montajı ana akıma/sebekeye göre hesaplanmıştır.

BGR - Лампата е предназначена само за монтаж/ директно свързване към ел.инсталацията (да не се използва като подвижна лампа).

SRB - Lampka je pogodna za povezivanje direktno na električnu mrežu.

RUS - Светильник предназначен только для установки непосредственно в электрическую сеть.

ءاضءالءا ءءبش ىلء (مىءالءا) رءابمبلل بئىءرءائل طءف ءءمء ءابصمبلل



DNK - Hvis den medleverede sikkerhedstransformator bliver ødelagt skal denne erstattes med en lignende transformator med de samme specifikationer.

SWE - Om den medföljande säkerhetstransformator blir skadad skal den ersättas med en liknande transformator med de samma specifikationer.

NOR - Hvis den medleverte sikkerhetstransformator blir ødelagt skal denne erstattes med en liknende transformator med de samme spesifikasjoner.

ISL - Ef meðfylgjandi öryggisspennubreytir skemmist skal skipta honum út strax með sambærilegum spennubreyti með sömu eiginleikum.

NLD - Als de bijgeleverde zekerheidstransformator defect raakt, moet deze door een gelijksoortige transformator met dezelfde specificaties vervangen worden.

FRA - Si le transformateur de sécurité livré est par la suite endommagé, remplacer celui-ci par un transformateur aux spécifications techniques identiques.

DEU - Im Falle, dass der gelieferte Sicherheitstransformator defekt sein sollte, muss er durch einen ähnlichen Transformator, mit gleichen Spezifikationen, ersetzt werden.

GBR - A broken safety transformer must be replaced with an identical transformer.

ESP - Un transformador de seguridad defectuoso debe ser sustituido por un transformador igual de las mismas características.

PRT - Um transformador de segurança quebrado têm que ser substituído com um transformador semelhante.

ITA - Se il trasformatore di sicurezza si dovesse danneggiare, sostituire il trasformatore guasto solamente con uno che abbia specifiche tecniche identiche.

FIN - Valaisin toimii suojajännitteellä. Rikkoutunut muuntaja on korvattava muuntajalla, jossa on samanlaiset ominaisuudet.

POL - W przypadku uszkodzenia transformatora bezpieczeństwa, który jest dołączony do lampy podczas zakupu, należy transformator ten zastąpić podobnym o tych samych parametrach technicznych.

HRV - Uništen sigurnosni transformator mora se zamijeniti identičnim transformatorom.

EST - Purunenud turvamuundur tuleb asendada identse muunduriga.

LVA - Ja drošības transformators tiek sabojāts, tas ir jāaizstāj ar identisku transformatoru.

LTU - Jei sugenda saugos transformatorius, kuris buvo komplekte prie lempos, tai jį reikia pakeisti tokiu pačiu arba atitinkančiu tas pačias specifikacijas transformatoriumi.

SVK - Pokazený bezpečnostný transformátor musí byť nahradený rovnakým transformátorom.

HUN - A hibás biztonsági transzformátor azonos transzformátorra kell kicserélni.

ROM - Daca transformatorul de siguranță dat se distruge, acesta trebuie schimbat cu un transformator de același fel și cu aceleași specificații.

CZE - Svítidlo je vybaveno bezpečnostním transformátorem. Při poškození je nutno transformátor vyměnit avšak jen za takový, který má shodné specifikace s originálním transformátorem.

SVN - Pokvarjen varnostni transformator morate nadomestiti z identičnim.

GRC - Σε περίπτωση βλάβης ο μετασχηματιστής ασφαλείας πρέπει να αντικατασταθεί με έναν παρόμοιο.

TUR - Eger bu ürünün yanında verilmiş olan güvenli transformatörü kırılıp zarar görmüşse hemen belirlidigi gibi aynı teknik özelliklere sahip olan baska bir transformatörle degistirilmelidir.

BGR - При повреда на доставеният с лампата изолационен трансформатор, същият да се замени с друг трансформатор със същите характеристики.

SRB - Polomljeni sigurnosni transformator mora da se zameni identičnim transformatorom.

RUS - Поврежденный защитный трансформатор заменять только на идентичный.

سيفين عم لثامهم رخأ لوحب لديديت بجي قفرلمأ قمارلعلأ لوح فلت لاح يف
فينفلا تافساولملا .

DNK - Lampen må monteres på både væg og loft.

SWE - Lampan får monteras både på vägg och i tak.

NOR - Lampen må monteres på både vegg og tak.

ISL - Ljósdið má bæði festa á vegg og loft.

NLD - Het armatuur mag zowel aan de wand als aan het plafond gemonteerd worden.

FRA - La lampe est conçue pour être fixée au mur et au plafond.

DEU - Die Lampe darf an sowohl Wand wie auch Decke montiert werden.

GBR - The lamp is suitable for mounting on the wall and ceiling.

ESP - La lámpara puede ser instalada tanto en techo como en la pared.

PRT - A lâmpada é adequada para montagem tanto na parede como no tecto.

ITA - La lampada può essere fissata sia a parete che a soffitto.

FIN - Valaisimen saa asentaa joko seinään tai kattoon.

POL - Lampa nadaje się do montowania zarówno na ścianie jak i na suficie.

HRV - Svjetiljka je prikladna za stropnu i zidnu montažu.

EST - Valgusti sobib kinnitamiseks seinale ja lakke.

LVA - Lampu drīkst uzstādīt gan pie griestiem, gan pie sienas.

LTU - Lampą galima montuoti ir ant sienos, ir ant lubų.

SVK - Lampa sa hodí výlučne na upevnenie na stenu a na strop.

HUN - A lámpa mind mennyezetre, mind falra szerelhető.

ROM - Lampa se va monta atât pe perete cât și pe tavan.

CZE - Lampa je vhodná pro montáž jak na stěnu, tak i strop.

SVN - Svetilka je primerna za montažo tako na steno kot tudi na strop.

GRC - Το φωτιστικό μπορεί να τοποθετηθεί και σε οροφή και σε τοίχο.

TUR - Bu ürün hem duvara hemde tavana monte edilebilir.

BGR - Лампата може да се монтира както на стена, така и на таван.

SRB - Lampa je pogodna za montiranje na zid i plafon.

RUS - Светильник предназначен для установок как на стену, так и на потолок.

فئسئلاو رادئلا الك ءل ع ائسصلما بئفئوت بئج



DNK - Monteringsvejledningen må ikke bortkastes.

SWE - Kasta inte bort monteringsvågledningen.

NOR - Monteringsveiledningen må ikke kastes.

ISL - Gætið þess að glata ekki leiðbeiningum um uppsetningu.

NLD - Gooi de monteerinstructies niet weg.

FRA - Merci de garder l'instruction de montage.

DEU - Die Montageanleitung bitte aufbewahren.

GBR - The mounting instruction must not be discarded.

ESP - No desearch la instrucción de montaje.

PRT - As instruções de montagem não devem ser descartadas.

ITA - Le istruzioni di montaggio non devono essere gettate via.

FIN - Älä hävittää asennusohjetta.

POL - Nie należy pozbywać się instrukcji montażu.

HRV - Nemojte bacati upute za montiranje.

EST - Paigaldamisjuhendid ei tohi ära visata.

LVA - Saglabāt uzstādīšanas instrukciju.

LTU - Neišmeskite montavimo instrukcijos.

SVK - Pokyny pre montáž nesmieste zahodit'.

HUN - A szerelési útmutatót őrizze meg.

ROM - Instrucțiunile de montaj nu trebuie aruncate.

CZE - Uložte montážní návod pečlivě.

SVN - Pokyny pre montáž nesmieste zahoditi.

GRC - Μην πετάξετε τις οδηγίες τοποθέτησης.

TUR - Montaj talimatları atılmamalıdır.

BGR - Упътването за монтаж да се съхрани.

SRB - Ne sme se bacati uputstvo za montiranje.

RUS - Обязательно сохраните инструкцию по монтажу.

بئفئفرتلا تئامل عئ نم صئلل عئ دئع بئج



DNK - VIGTIGT! Sluk altid for strømmen, før installationen påbegyndes. I nogle lande må elektriske installationer kun udføres af en uddannet elektriker. Få oplysninger hos de relevante myndigheder.

SWE - VIKTIGT! Stäng alltid av strömmen innan installationen påbörjas. I vissa länder får elektrisk installation endast utföras av auktoriserad elektriker. Kontakta din lokala myndighet för råd.

NOR - VIKTIG! Elektriske installasjoner skal utføres av elektriker. Steng av strømforsyningen til strømkretsen med riktig sikring før installasjonsarbeidet påbegynnes.

ISL - MIKILVÆGT! Sláð rafmagn úr áður en uppsetning hefst. Í sumum löndum þarf uppsetning að vera framkvæmd af löggitlum rafvirkja. Leiðið ráða hjá rafvirkja varðandi uppsetninguna.

NLD - BELANGRIJK! Schakel de stroom altijd uit voordat met de installatie wordt begonnen. In sommige landen mogen elektrische installaties alleen worden uitgevoerd door een bevoegd elektricien. Neem daarom contact op met de plaatselijke overheid voor advies.

FRA - ATTENTION! Toujours couper l'alimentation au panneau principal avant de procéder à l'installation. Dans certains pays, l'installation doit être effectuée par un électricien qualifié. Pour en savoir plus, contacter les autorités locales compétentes en la matière.

DEU - WICHTIG! Vor der Installation den Strom abschalten. In einigen Ländern dürfen Elektroinstallationen nur von autorisierten Elektrofachleuten ausgeführt werden. Im Zweifelsfall die örtlichen Behörden ansprechen.

GBR - IMPORTANT! Always shut off power to the circuit before starting installation work. In some countries electrical installation work may only be carried out by a authorized electrical contractor. Contact your local electricity authority for advice.

ESP - IMPORTANTE! Desconecta siempre el interruptor general de la electricidad antes de iniciar cualquier trabajo de instalación. En algunos países, la instalación eléctrica sólo puede realizarla un electricista profesional. Ponte en contacto con las autoridades locales para saber cuál es tu caso.

PRT - IMPORTANTE! Desligue sempre a corrente eléctrica antes de começar um trabalho de instalação. Em alguns países os trabalhos de instalação eléctrica só podem ser realizados por um electricista autorizado. Contacte a sua autoridade local de electricidade para aconselhamento.

ITA - IMPORTANTE! Togli sempre tensione al circuito prima di iniziare l'installazione. In alcune nazioni l'installazione elettrica può essere effettuata solo da un elettricista autorizzato. Per maggiori informazioni, contatta l'autorità locale per l'energia elettrica.

FIN - TÄRKEÄ! Katkaista aina virta pääkatkaisimesta ennen asennuksen aloittamista. Joissakin maissa asennuksen saa tehdä ainoastaan ammattitaitoinen sähköasentaja. Ota selvää paikallisista määräyksistä.

POL - WAŻNE! Przed rozpoczęciem instalacji odłącz zasilanie. W niektórych państwach instalacje elektryczne mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanych elektryków. Skontaktuj się z odpowiednimi instytucjami, aby uzyskać poradę.

HRV - VAŽNO! Uvijek isključite napajanje prije početka instaliranja. U nekim zemljama, električne instalacije smije vršiti samo ovlašten električar. Za savjet, kontaktirajte svog lokalnog ovlaštenog električara.

EST - OLULINE! Lülitage vooluvõrgu toide alati välja enne paigaldamistöö alustamist. Mõnedes riikides võib elektriseadmestiku paigaldamist teostada ainult elektritööde volitatud töövõtja. Pöörduge nõu saamiseks kohaliku elektriameti poole.

LVA - SVARĢI! Vienmēr izslēdziet elektropadevi, pirms sākat veikt montāžas darbus. Atsevišķās valstīs elektromontāžu drīkst veikt tikai pilnvarots elektromontāžas darbuizpildītājs. Neskaidrību gadījumā sazinieties ar savu vietējo elektroapgādes iestādi.

LTU - SVARBU! Prieš pradėdami elektros instaliacijos darbus, visada išjunkite elektros energiją. Kai kuriose šalyse elektros instaliacijos darbus gali atlikti tik leidimą tam turintis elektrikas. Kreipkitės į atitinkamas institucijas ir pasitikslinkite.

SVK - Dôležit! Pred inštaláciou vždy odpojte zo siete. Zistite si, či nepatríte medzi tie krajiny, kde inštaláciu môže uskutočniť výlučne elektrikár. O radu požiadajte vašu lokálnu autoritu.

HUN - FONTOS! Minden esetben kapcsold le az áramot mielőtt elkezded a munkát. Néhány országban elektromos installációt kizárólag szakember végezhet. Húzd meg a csatlakoztatás érdekében a helyi elektromos szolgáltatódnál.

ROM - ATENȚIE! Opriți întotdeauna alimentarea cu curent electric înainte de a începe lucrările de instalare. În unele țări, operațiunile de instalare pot fi efectuate numai de către un instalator autorizat. Pentru mai multe informații, contactați autoritatea locală care gestionează energia electrică.

CZE - Důležit! Před instalací vždy odpojte ze sítě. V některých zemích může instalaci provést pouze kvalifikovaný elektrikář. Kontaktujte o radu nejbližšího elektrikáře.

SVN - POMEMBNO! Pred začetkom dela vedno izklopite električno napajanje. V nekaterih državah sme električno napeljavno napeljevati le pooblašteni električar. Za nasvet se obrnite na najbližji pooblaščen servis.

GRC - ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Πριν από την έναρξη της εργασίας εγκατάστασης, να διακόπτετε πάντα την παροχή ρεύματος από τον γενικό διακόπτη. Σε μερικές χώρες, οι ηλεκτρολογικές εργασίες θα πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από ένα εξουσιοδοτημένο ηλεκτρολόγο. Για πληροφορίες, επικοινωνήστε με την εταιρία ηλεκτρισμού της περιοχής σας.

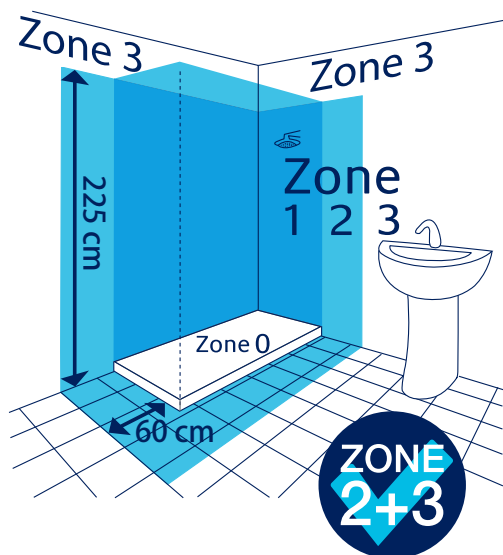
TUR - ÖNEMLİ! Kurulumu başlamanın önce her zaman elektrik devresini kapatınız. Bazı ülkelerde elektrik kurulum işlemi sadece yetkili elektrik teknikerleri tarafından yapılmalıdır. Size en yakın yerel elektrik idaresi ile temas kurarak bu konuda bilgi alabilirsiniz.

BGR - ВАЖНО! Винаги изключвайте електрозахранването във веригата, преди да извършвате работа по инсталацията. В някои страни работа по електрическите инсталации може да се извършва единствено от оторизирани електротехници. За препоръка се обърнете към местната електрическа компания.

SRB - BITNO! Uvek isključite struju pre nego što počnete s intaliranjem. U pojedinim državama elektro-instalacije mogu da postave samo osobe s ovlašćenjem. Obratite se lokalnoj elektro-distribuciji za savet.

RUS - ВНИМАНИЕ! Перед установкой всегда отключайте электропитание. В некоторых странах электроустановка должна производиться только квалифицированным электриком. Обратитесь за консультацией в соответствующие местные инстанции.

بېلېرئېتلا لاماعاً عبد لېئق ئۆي ئالدا ناي رايئېتلا لىصف لىع امىءا صرحا ماه ئېيبرغلا
ابىرئېتلا قىطراوب قىيىابىرئېتلا عازعلا بېلېرئېتلا شايلىم ع مارچا مېتى لولدا ض عىب ف
قراشئېتلا لى قىلجىلما عابىرئېتلا قىيىب لىصتا طوق دىتجىلما يى



nordlux®

www.nordlux.com

Nordlux A/S · Karlskogavej 8 · DK-9200 Aalborg SV

Introduction

- Automatic switching based on motion and light level.
- Compact size makes it suitable to fix within most luminaires.
- 4-pole press-in terminal (L, N, N, L'), easy assembly.
- Detection area, time delay and daylight threshold can be precisely set via DIP switch.
- Wide detection area, range up to 16m in diameter.



CE 0700 R & TTE

MC008S--E is an innovative and active motion detector with HF system 5.8GHz. Motion can be detected through plastic, glass and thin non-metal materials.

The sensor supplies a simple energy-saving solution to use light only when and where you need it. It automatically switches on/off light based on motion and ambient light level. Can control all kinds of lamps, for example, halogen, fluorescent and LED lights. Compact size and small casing, suitable to fix within most luminaires. 4-pole press-in terminal (L, N, N, L'), very easy to install.

The high quality relay is particularly suitable for commercial use with switching power up to 400W for LEDs and fluorescent lamps and up to 800W for incandescent lamps.



Max.8M



Light Sensor

Hold Time
10s~30minMounting Height
6m Max.Automatic
On/Off5 Years
Guarantee

On-off function

Motion sensor MC008S--E + LED driver or ballast (Any brand)

MC008S is an innovative motion sensor, switch on the light on detection of movement, and switch off after a hold time when there is no motion detected. As built-in daylight sensor can read brightness value, the sensor does not switch on the light if with sufficient natural light.



With sufficient light, the lamp doesn't switch on.

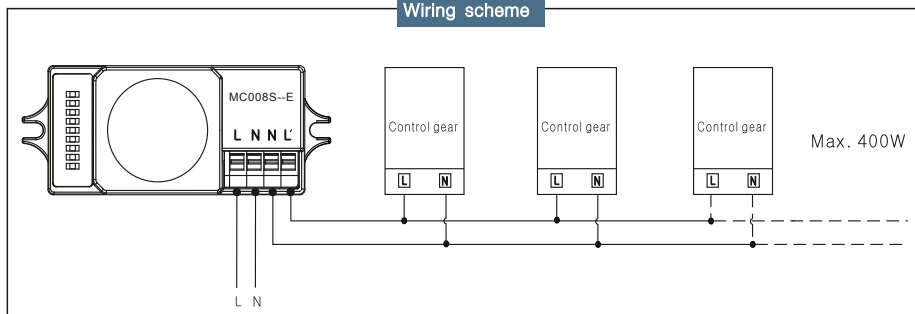


Motion detected, the sensor switches on the lamp.

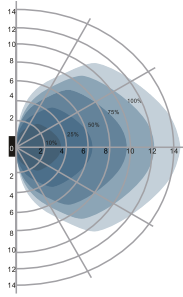


After hold time, the sensor switches off the lamp when no motion is detected.

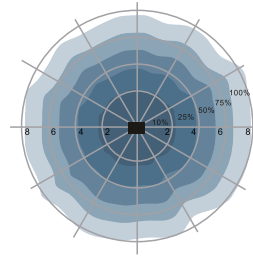
Wiring scheme



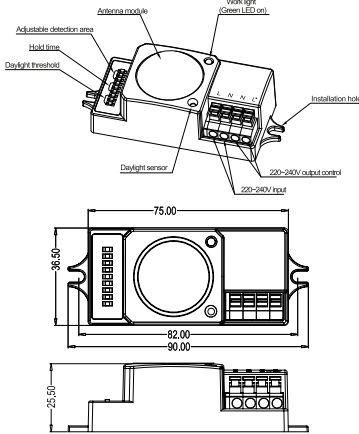
Detection Pattern



Wall mounting pattern (Unit: m)
Suggested installation height: 1-1.8m



Ceiling mounting pattern (Unit: m)
Suggested installation height: 2.5-6m

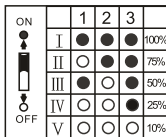


MC008S--E

Operating voltage	220~240Vac, 50Hz
Rated load	400W(Inductive), 800W (resistive)
HF system	5.8GHz±75MHz, ISM wave band
Transmitting power	<0.5mW
Power consumption	≤0.5W(standby), <1W(operation)
Detection zone	Max.(D x H): 18m x 6m
Detection sensitivity	10% / 25% / 50% / 75% / 100%
Hold time	10s / 30s / 90s / 3min / 20min / 30min
Daylight sensor	5lux / 10lux / 30lux / 50lux / Disable
Mounting height	6m Max.
Motion detection	0.5~3m/s
Detection angle	150°(wall installation) 360°(ceiling installation)
Operating temperature	-20℃~60℃
IP rating	IP20

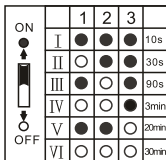
Setting

By selecting the combination on the DIP switch, sensor data can be precisely set for each specific application.



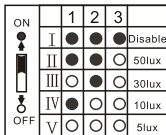
Detection area

Detection area can be reduced by selecting the combination on the DIP switches to fit precisely each application.



Hold time

Refers to the time period the lamp remains at 100% illumination after no motion detected.



Daylight sensor

The sensor can be set to only allow the lamp to illuminate below a defined ambient brightness threshold.

When set to Disable mode, the daylight sensor will switch on the lamp when motion is detected regardless of ambient light level.

50lux, 30lux: twilight operation, 10lux, 5lux: darkness operation only.

Introducción

- Conmutación automática en función del movimiento y del nivel de luz.
- Su tamaño compacto permite fijarlo a la mayoría de luminarias
- Terminal de fijación por presión de 4 polos (L, N, N, L'), instalación sencilla.
- El área de detección, el retardo de tiempo y el umbral de luz diurna pueden ajustarse con precisión mediante el interruptor PLD.
- Amplia área de detección, hasta 16 m de diámetro.



CE0700 R&TTE

MC008—E es un detector de movimiento innovador y activo con sistema AF de 5,8 GHz. El movimiento puede detectarse a través de plástico, cristal y materiales finos no metálicos. El sensor ofrece una solución sencilla ahorradora de energía para usar la luz solo donde y cuando se necesita. Conecta/desconecta automáticamente la luz en función del movimiento y del nivel de luz del entorno. Puede controlar toda clase de lámparas, por ejemplo, luces halógenas, fluorescentes y LEDs. Tamaño compacto y carcasa pequeña que permiten fijarlo a la mayoría de luminarias. Terminal de fijación por presión de 4 polos (L, N, N, L'), muy fácil de instalar. El relé de alta calidad es especialmente indicado para un uso comercial con conmutación de potencia hasta 400 W para LEDs y lámparas fluorescentes y hasta 800 W para lámparas incandescentes.



Máx. 8 M



Sensor de luz



Tiempo de espera
10s-30min



Altura de montaje
6m Máx



Con./Descón.
Automática



5 años
de garantía

Función de encendido y apagado

Sensor de movimiento MC008S—E + controlador o reactancia auxiliar (cualquier marca)

MC008S es un innovador sensor de movimiento, conecta la luz al detectar movimiento y la desconecta después de un tiempo de espera si no se detecta movimiento. Dado que el sensor de luz diurna integrado puede leer el valor de luminosidad, el sensor no conecta la luz si hay suficiente luz natural.



Con suficiente luz, la lámpara no se conecta.

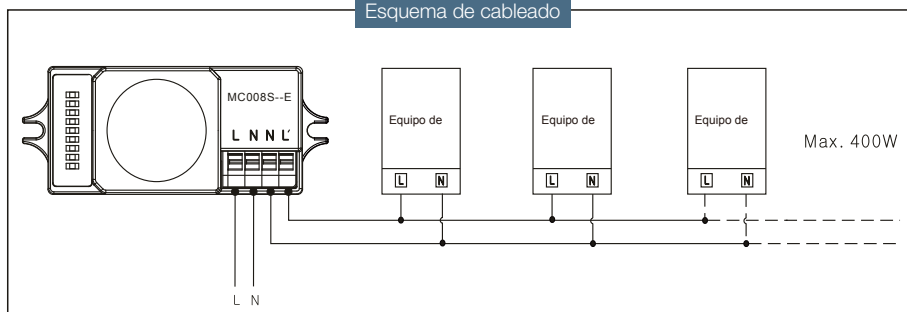


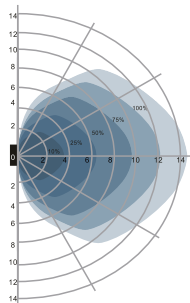
Si se detecta movimiento, el sensor conecta la lámpara.



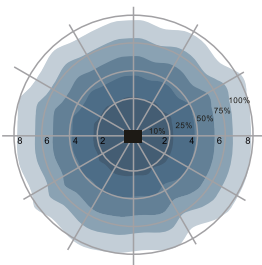
Después de un tiempo de espera, el sensor desconecta la lámpara si no se detecta movimiento.

Esquema de cableado

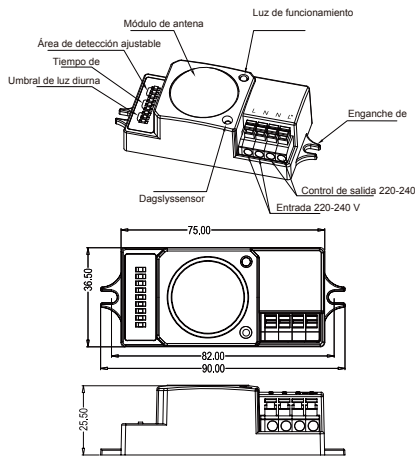




Patrón de montaje en pared (unidad: m)
Altura de instalación recomendada: 1-1,8 m



Patrón de montaje en techo (unidad: m)
Altura de instalación recomendada: 2,5-6 m



Tensión de funcionamiento	220-240 V CA, 50 Hz
Carga máxima admisible	440 W (inductiva), 800 W (resistiva)
Sistema AF	5,8 GHz±75 MHz, banda de frecuencias ICM
Potencia de transmisión	<0,5 mW
Consumo de energía	≤0,5 W (en espera), <1 W (en funcionamiento)
Zona de detección	Máx. (D x A): 16 m x 6 m
Sensibilidad de detección	10% / 25% / 50% / 75% / 100%
Tiempo de espera	10 s / 30 s / 90 s / 3 min / 20 min / 30 min
Sensor de luz diurna	5 lux / 10 lux / 30 lux / 50 lux / Desact.
Altura de montaje	6 m Máx.
Detección de movimiento	0,5-3 m/s
Ángulo de detección	150°(instalación en pared) 360°(instalación en techo)
Temperatura de funcionamiento	-20 °C- 60 °C
Calificación IP	IP20

Ajuste

Al seleccionar la combinación en el interruptor PLD, los datos del sensor se pueden ajustar con precisión para cada aplicación específica.

ON		1	2	3	
	I	●	●	●	100%
	II	○	●	●	75%
	III	●	○	●	50%
	IV	○	○	●	25%
OFF	V	○	○	○	10%

Área de detección

El área de detección se puede reducir seleccionando la combinación en los interruptores PLD para que se ajuste de forma precisa a cada aplicación.

ON		1	2	3	
	I	●	●	●	10s
	II	○	●	●	30s
	III	●	○	●	90s
	IV	○	○	●	3min
OFF	V	○	○	○	20min
	VI	○	○	○	30min

Tiempo de espera

Se refiere al periodo de tiempo que la lámpara mantiene la iluminación al 100% después de que no se detecte movimiento.

ON		1	2	3	
	I	●	●	●	Disable
	II	○	●	○	50lux
	III	○	○	●	30lux
	IV	○	○	○	10lux
OFF	V	○	○	○	5lux

Sensor de luz

El sensor puede ajustarse para hacer que la lámpara solo se encienda por debajo de un umbral de luminosidad ambiental definido. Cuando se fija en el modo Desact., el sensor de luz diurna conectará la lámpara si se detecta movimiento, con independencia del nivel de luz del entorno.

Inledning

- Tänds/släcks automatiskt baserat på rörelse och ljusnivå.
- Den kompakta storleken gör att den passar i de flesta armaturer.
- 4-polig knappterminal (L, N, N, L'), enkel montering.
- Detekteringsområde, tidsfördröjning och dagsljusgräns kan ställas in exakt med hjälp av DIP-switch.
- Stort detekteringsområde med en räckvidd på upp till 16 m i diameter.



CE0700 R&TTE

MC008-E är en innovativ och aktiv rörelsedetektor med HF-system 5,8 GHz. Den upptäcker rörelser genom plast, glas och tunna icke-metalliska material. Sensorn ger en enkel energibesparande lösning för att endast använda belysning när och där det behövs. Den tänds och släcker ljuset automatiskt baserat på rörelse och omgivningens ljusnivå. Kan kontrollera alla sorters lampor, till exempel halogenlampor, lysrör och LED-lampor. Med en kompakt storlek och ett litet hölje passar den i de flesta armaturer. 4-polig knappterminal (L, N, N, L'), mycket enkel att installera. Det högkvalitativa reläet är särskilt lämpligt för kommersiell användning med bryteffekt upp till 400 W för LED-lampor och lysrör och upp till 800 W för glödlampor.



Maks. 8m



Ljussensor



Hålltid
10 s-30 min



Monteringshöjd
högst 6 m.



Tänds/släcks
automatiskt



5 års
garanti

On-off funktion

Rörelsedetektorn MC08S—E + driftdon eller ballast (valfritt märke)

MC008S är en innovativ rörelsesensor som tänds ljuset när den detekterar rörelse och släcker efter en hålltid när ingen rörelse detekteras. Eftersom den inbyggda dagsljussensorn kan mäta ljusstyrkan tänds inte sensorn lampan när dagsljuset är tillräckligt.



Vid tillräckligt dagsljus tänds inte lampan.

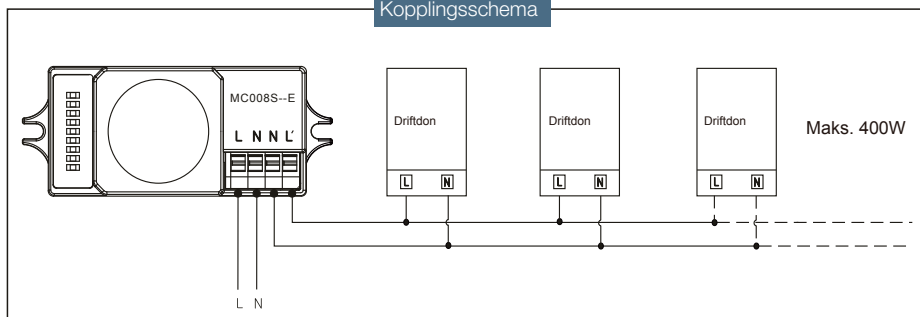


När rörelse detekteras tänds sensorn lampan.

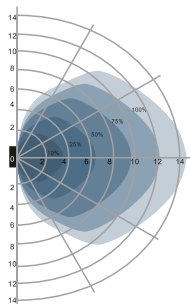


Efter hålltiden släcker sensorn lampan när ingen rörelse detekteras.

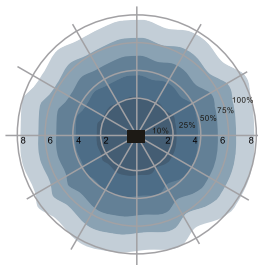
Kopplingsschema



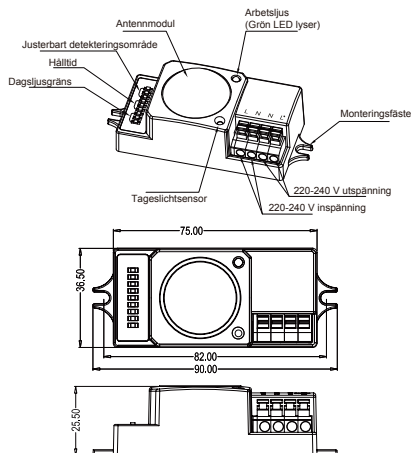
Mönster förvaltning



Mönster vid väggmontering (enhet: m)
Rekommenderad monteringshöjd: 1-1,8 m



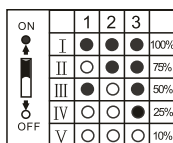
Mönster vid väggmontering (enhet: m)
Rekommenderad monteringshöjd: 2,5-6 m



Driftspänning	220-240 Vac, 50 Hz
Märklast	440 W (induktiv), 800 W (resistiv)
HF-system	5,8 GHz±75 MHz, ISM-frekvensband
Sändareffekt	< 0,5 mW
Strömförbrukning	≤ 0,5 W (standby), < 1 W (vid drift)
Detekteringsområde	Max. (D x H): 16 m x 6 m
Detekteringskänslighet	10 % / 25 % / 50 % / 75 % / 100 %
Hålltid	10 s / 30 s / 90 s / 3 min / 20 min / 30 min
Dagsljussensor	5 lux / 10 lux / 30 lux / 50 lux / Disable
(Inaktiverad)	
Monteringshöjd	Högst 6 m
Rörelsedetektering	0,5-3 m/s
Detekteringsvinkel	150°(vid väggmontering)
	360°(vid takmontering)
Drifttemperatur	-20°C- 60°C
IP-klass	IP20

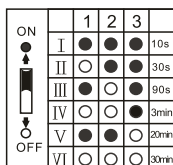
Inställning

Genom att välja kombinationen på DIP-switchen kan sensordata ställas in exakt för varje specifik tillämpning.



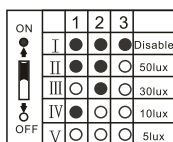
Detekteringsområde

Detekteringsområdet kan krympas genom att välja kombination på DIP-switchen för att passa varje tillämpning.



Hålltid

Avser den tidsperiod då lampan lyser till 100 % efter det att ingen rörelse har detekterats.



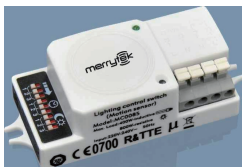
Dagsljussensor

Sensorn kan ställas in så att lampan endast får lysa när omgivningens ljusstyrka är under en definierad nivå.

I läget Disable (Inaktiverad) tänds dagsljussensorn lampan när rörelse detekteras oavsett omgivningens ljusstyrka. 50 lux, 30 lux: vid skymning, 10 lux, 5 lux: endast vid mörker.

Introduktion

- Automatisk tænd/sluk baseret på bevægelse og lysniveau.
- Kompakt størrelse gør, at den kan sættes ind i de fleste belysningsarmaturer.
- 4-pols tryk-ind terminal (L, N, N, L'), let at samle.
- Detekteringsområde, forsinkelse og grænse for dagslys kan præcist indstilles via en DIP-switch.
- Bredt detekteringsområde, helt op til 16m i diameter.



CE 0700 R&TTE

MC008—E er en innovativ og aktiv bevægelsesdetektor med et 5,8GHz HF-system. Bevægelse kan registreres gennem plast, glas og tynde ikke-metalliske materialer. Sensoren leverer en simpel energibesparende løsning, så der kun bruges lys, når og hvor du har brug for det. Den tænder/slukker automatisk lyset baseret på bevægelse og det omgivende lysniveau. Den kan styre alle typer af lamper, for eksempel halogen, lysstofrør og LED-lys. Kompakt størrelse og lille kabinet, og kan sættes ind i de fleste belysningsarmaturer. 4-pols tryk-ind terminal (L, N, N, L'), meget let at installere. Højkvalitetsrelæet er særligt egnet til kommerciel brug med en afbryderstyrke på op til 400W for lysdioder og lysstofrør og op til 800W for glødelamper.



Maks.8M



Lyssensor



Forsinkelsestid
10s-30min



Monteringshøjde
6m maks.



Automatisk
tænd/sluk



5 år
garanti

On-off funktion

Bevægelsessensor MC008S—E + driver eller elektronisk forkobling (Ethvert mærke)

MC008S er en innovativ bevægelsessensor, som tænder lyset, når den registrerer bevægelse og slukker det igen efter en forsinkelsestid, når ingen bevægelse registreres. En indbygget dagslyssensor kan læse lysstyrken, således at når der er tilstrækkeligt naturligt lys, tænder sensoren ikke lyset.



Når der er nok dagslys,
tænder lampen ikke.

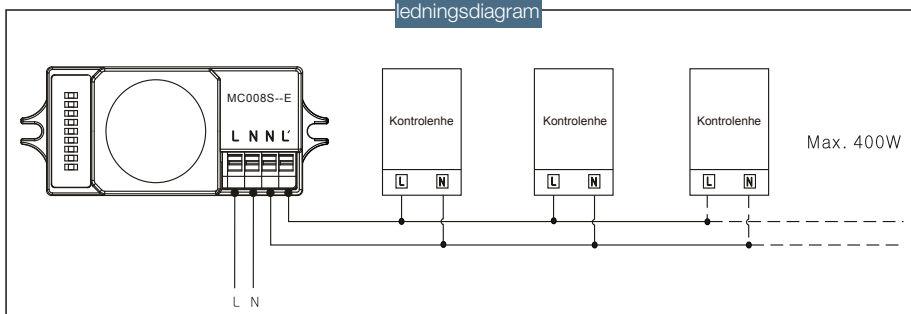


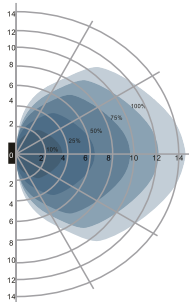
Bevægelse registreres,
sensoren tænder lampen.



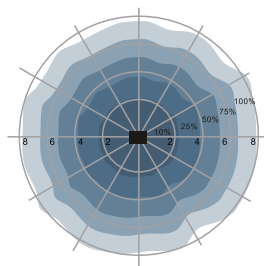
Sensoren slukker lampen
efter forsinkelsestiden, når
der ingen bevægelse registreres.

ledningsdiagram

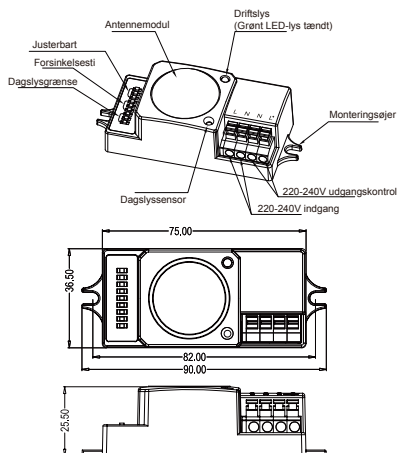




Mønster ved vægmontering (Enhed: m)
Anbefalet monteringshøjde: 1-1,8m



Mønster ved loftsmontering (Enhed: m)
Anbefalet monteringshøjde: 2,5-6m



Driftsspænding	220-240Vac, 50Hz
Nominal belastning	440W(induktiv), 800W(resistiv)
HF-system	5,8GHz±75MHz, ISM-bølgebånd
Sendeeffekt	<0,5mw
Strømforbrug	≤0,5W(standby), <1W(drift)
Detekteringsområde	Maks.(D x H): 16m x 6m
Registreringsfølsomhed	10% / 25% / 50% / 75% / 100%
Forsinkelsestid	10s / 30s / 90s / 3min / 20min / 30min
Dagslyssensor	5lux / 10lux / 30lux / 50lux / Deaktiver
Monteringshøjde	6m maks.
Bevægelsesregistrering	0,5-3m/s
Detekteringsvinkel	150°(væginstallation) 360°(loftsinstallation)
Driftstemperatur	-20°C- 60°C
Kapslingsklasse	IP20

Indstilling

Sensordataen kan indstilles præcist for hver specifik anvendelse ved at vælge kombinationen på DIP-switchen.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	100%
II	○	●	●	75%
III	○	○	●	50%
IV	○	○	○	25%
V	○	○	○	10%
OFF				

Detekteringsområde

Detekteringsområdet kan reduceres ved at vælge kommunikationen på DIP-switchen, så den passer præcist til hver anvendelse.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	10s
II	○	●	●	30s
III	○	○	●	90s
IV	○	○	○	3min
V	○	○	○	20min
VI	○	○	○	30min
OFF				

Forsinkelsestid

Henviser til den tidsperiode lampen forbliver på 100% belysning efter ingen bevægelse registreres.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	Disable
II	○	●	○	50lux
III	○	○	●	30lux
IV	○	○	○	10lux
V	○	○	○	5lux
OFF				

Dagslyssensor

Sensoren kan indstilles til kun at tillade, at lampen tændes under en defineret grænse for lysstyrken i omgivelserne. Når den er indstillet til Deaktiver-tilstand, vil dagslyssensoren tænde lampen, når der registreres bevægelse uanset omgivelsernes lysniveau. 50lux, 30lux: tusmørkedrift, 10lux, 5lux: kun drift i mørke.

Einführung

- Automatische Schaltung basiert auf Bewegung und Lichtstärke. MC008—E ist ein innovativer und aktiver Bewegungssensor mit 5,8 GHz-HF-System. Bewegungen können durch Plastik, Glas und dünne nichtmetallische Stoffe erfasst werden. Der Sensor bietet eine einfache, Energie sparende Lösung, um nur Licht zu verwenden, wann und wo es benötigt wird. Er schaltet sich automatisch, auf Bewegung und Umgebungslichtstärke basierend, ein/aus. Kann alle Arten von Lampen steuern, zum Beispiel Halogen-, Neon- und LED-Leuchten. Kompakte Größe und kleines Gehäuse, zum Einbau in die meisten Lampen geeignet. 4-polige Anschlussklemme (L, N, N, L'), sehr leichte Installation. Das hochwertige Relais ist besonders gut für die gewerbliche Nutzung mit Schaltleistungen von bis zu 400 W für LED und Neonleuchten sowie mit bis zu 800 W für Glühlampen geeignet.
- Kompakte Größe erlaubt den Einbau in die meisten Lampen.
- 4-polige Anschlussklemme (L, N, N, L'), leichte Montage.
- Erfassungsbereich, Zeitverzögerung und Tageslichtschwelle können präzise per DIP-Schalter eingestellt werden.
- Breiter Erfassungsbereich, bis zu 16 m Durchmesser.



CE 0700 R&TTE



Max. 8 m



Lichtsensor



Haltezeit
10 s-30 min



Montagehöhe
6 m max.



Automatik
Ein/Aus



5 Jahre
Garantie

Ein-Aus-Funktion

Bewegungssensor MC08S—E + Treiber oder Ballast (Alle Marken)

MC08S ist ein innovativer Bewegungssensor, der das Licht bei Erfassung einer Bewegung ein- und nach einer Haltezeit, nach der keine Bewegung erfasst wurde, wieder ausschaltet. Da der eingebaute Tageslichtsensor Lichtstärke erkennen kann, schaltet er das Licht bei ausreichendem natürlichem Licht nicht ein.



Bei ausreichendem Licht schaltet sich die Lampe nicht ein.

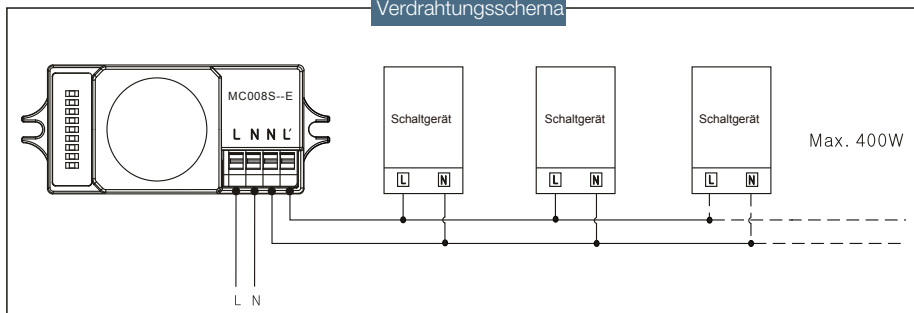


Bewegung erfasst, der Sensor schaltet die Lampe ein.

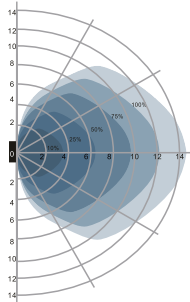


Nach der Haltezeit schaltet der Sensor das Licht wieder aus, wenn keine Bewegung erfasst wird.

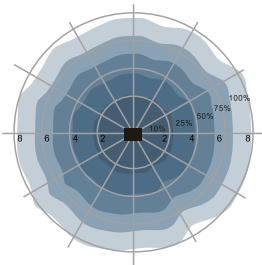
Verdrahtungsschema



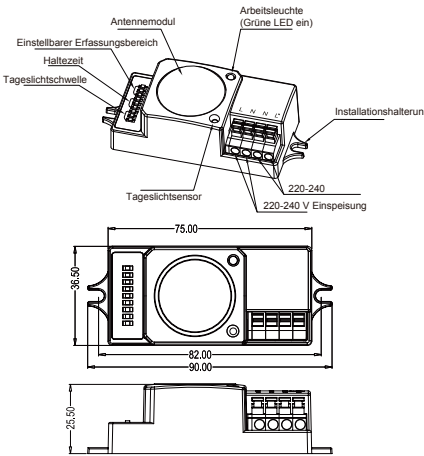
Richtungsmuster



Vorlage für Wandmontage (Einheit: m)
Empfohlene Installationshöhe: 1-1,8 m



Vorlage für Wandmontage (Einheit: m)
Empfohlene Installationshöhe: 2,5-6 m



Betriebsspannung	220-240 VAC, 50 Hz
Nennlast	440 W(induktiv), 800 W(widerstandsfähig)
HF-System	5,8 GHz±75 MHz, ISM-Wellenband
Übermittlungsleistung	<0,5 mW
Stromverbrauch	≤0,5 W(Standby), <1 W(Betrieb)
Erfassungszone	Max.(T x H): 16 m x 6 m
Erfassungsempfindlichkeit	10 % / 25 % / 50 % / 75 % / 100 %
Haltezeit	10 s / 30 s / 90 s / 3 min / 20 min / 30 min
Tageslichtsensor	5 lux / 10 lux / 30 lux / 50 lux /
Deaktivieren	
Montagehöhe	6 m max.
Bewegung erfasst	0,5-3 m/s
Erfassungswinkel	150° (Wandinstallation) 360° (Deckeninstallation)
Betriebstemperatur	-20°C- 60°C

Einstellung

Durch Wählen der Kombination der DIP-Schalter können die Sensordaten präzise für jede spezifische Anwendung eingestellt werden.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	100%
II	●	●	○	75%
III	●	○	○	50%
IV	○	○	○	25%
V	○	○	○	10%
OFF				

Erfassungsbereich

Der Erfassungsbereich kann durch Wählen der Kommunikation an den DIP-Schaltern präzise für jede Anwendung reduziert werden.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	10s
II	○	●	●	30s
III	○	○	●	90s
IV	○	○	○	3min
V	○	○	○	20min
VI	○	○	○	30min
OFF				

Haltezeit

Bezieht sich auf den Zeitraum, den die Lampe zu 100 % eingeschaltet bleibt, nachdem keine Bewegung erfasst wurde.

ON	1	2	3	
I	●	●	●	Disable
II	●	○	○	50lux
III	○	○	○	30lux
IV	○	○	○	10lux
V	○	○	○	5lux
OFF				

Tageslichtsensor

Der Sensor kann so eingestellt werden, dass die Lampe nur unterhalb einer bestimmten Umgebungslichtstärke leuchtet.
Bei Einstellung im Deaktivierungsmodus schaltet der Tageslichtsensor die Lampe ein, wenn Bewegung erfasst wird, unabhängig von der Umgebungslichtstärke.